

Výzva na predloženie cenovej ponuky

spracovaná v zmysle § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“)

1. Identifikácia verejného obstarávateľa

Názov: Slovenská agentúra pre rozvoj investícií a obchodu (SARIO)

Vnútroštátne identifikačné číslo: 36 070 513

Sídlo: Mlynské nivy 44/b, 821 09 Bratislava

Krajina: Slovenská republika

Kontaktná osoba: Mgr. Dušan Holaza

Telefón: +421 910 828 326

E-mail: holaza@sario.sk

Internetová stránka: www.sario.sk

2. **Názov zákazky:** Sektorový prehľad a krátke ekonomické správy 2022 - 2023

3. **Druh zákazky:** dodanie tovaru, poskytnutie služby, uskutočnenie stavebných prác.

4. CPV:

Hlavný kód CPV:

64216000-3 Elektronické správy a informačné služby

Doplnkové CPV:

72310000-1 Spracovanie údajov

72319000-4 Poskytovanie údajov

72320000-4 Databázové služby

72330000-2 Služby na štandardizáciu a klasifikáciu obsahu a dát

79811000-2 Služby v oblasti digitálnej tlače

5. Predmet zákazky:

- Dodávanie súboru informácií - sektorového prehľadu o nových investíciách, expanziách, útlmoch výroby, fúziách, akvizíciách, či developerských projektoch plánovaných a realizovaných na Slovensku, zahŕňajúci tiež investície slovenských firiem v zahraničí v slovenskom a anglickom jazyku. Dodávané jedenkrát v týždni.
- Anotované najdôležitejšie správy zamerané na ekonomiku a investície v slovenskom a anglickom jazyku dodávané denne. Možnosť uverejniť 2 PR správy mesačne podľa požiadaviek SARIO.

Požiadavky na požadované služby sú špecifikované v bode 6.

6. Podrobný opis a špecifikácia zákazky:

- Predmetom zákazky je pravidelné dodávanie Sektorového prehľadu o nových investíciách, expanziách, útlmoch výroby, fúziách, akvizíciách, či developerských projektoch plánovaných a realizovaných na Slovensku zahŕňajúci investície slovenských firiem v zahraničí v slovenskom a anglickom jazyku dodávaný na týždennej báze vždy v pondelok do 08:00 hod. a anotované najdôležitejšie správy zamerané na ekonomiku a investície dodávané denne v ranných hodinách do 8:00 hod. v slovenskom a anglickom jazyku na dohodnuté emailové adresy.

- Sektorový prehľad zameraný na investície – opis produktu, služby

Sektorový prehľad o investíciách obsahuje najdôležitejšie anotované správy z oblasti investícií s uvedením konkrétnych zdrojov, ktoré boli uverejnené v slovenských médiách vždy za uplynulý týždeň. Celkový rozsah sektorového prehľadu sa pohybuje v rozmedzí min. 20 000 – 30 000 znakov.

Sektorový prehľad je kompletne preložený do anglického jazyka s použitím správnych odborných názvov a termínov a obsahuje odbornú a gramatickú jazykovú korektúru.

Týždenný sektorový prehľad obsahuje rozdelenie do 4 tematických oblastí: nové investície, expanzia a útlm výroby, fúzie, akvizície a developerské projekty.

Anotácie obsahujú najdôležitejšie časti informácie každej správy, vždy uvedenej spolu s jej zdrojom. Rozsah jednej anotácie sa pohybuje v požadovanom rozsahu cca medzi 500 – 2000 znakov.

- Anotované „krátke“ správy – opis produktu, služby

Najdôležitejšie anotované správy zamerané na ekonomiku a investície v slovenskom a anglickom jazyku dodávané denne v ranných hodinách do 8:00 hod. v slovenskom a anglickom jazyku na dohodnuté emailové adresy. Rozsah jednej anotácie sa pohybuje cca medzi 500 – 2000 znakov. Anotácia je vždy uvedená spolu s uvedením zdrojov pre danú anotáciu.

Denný prehľad je kompletne preložený do anglického jazyka s použitím správnych odborných názvov a termínov a obsahuje odbornú a gramatickú jazykovú korektúru.

- Uverejňovania PR správ – opis služby

Možnosť uverejnenia 2 PR správ mesačne v rozsahu cca 1 800 znakov bez medzier s obrázkom na základe zadania SARIO.

7. Predpokladaná hodnota zákazky: vid'. bod 15. Výzvy

8. Typ zmluvného vzťahu: Zmluva o dodávke, odbere a využívaní súboru informácií

9. Termín plnenia:

12 mesiacov od podpisu Zmluvy

10. Hlavné podmienky financovania:

Predmet zákazky bude financovaný bezhotovostným platobným stykom z rozpočtových prostriedkov verejného obstarávateľa.

Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry obstarávateľovi.

Verejný obstarávateľ neposkytuje preddavok ani zálohovú platbu.

11. Rozdelenie predmetu zákazky:

Neumožňuje sa. Uchádzač predloží ponuku na celý predmet zákazky formou emailu.

12. Variantné riešenie:

Neumožňuje sa.

13. Poskytnutie podkladov na vypracovanie cenovej ponuky:

Podkladom na vypracovanie cenovej ponuky je: táto

- Výzva na predloženie cenovej ponuky
- so svojou prílohou podľa prílohy č. 1 Návrh na plnenie kritérií,
- prílohou č. 2 vzor zmluvy o dodávke, odbere a využívaní súboru informácií,

14. Lehota a podmienky predloženia cenových ponúk:

Verejný obstarávateľ žiada cenovú ponuku doručiť do **29.07.2022** do **10:00** miestneho času na e-mailovú adresu holaza@sario.sk. V predmete správy je potrebné uviesť názov súťaže: „Sektorový prehľad a krátke ekonomické správy 2022 - 2023“. Ponuky doručené po tomto termíne nebudú prijaté.

15. Kritériá na vyhodnotenie cenových ponúk, resp. určenie predpokladanej hodnoty zákazky na základe doručených cenových ponúk:

Na základe doručených ponúk v rámci tohto prieskumu trhu bude vypočítaný ich aritmetický priemer:

15.1 Menší < ako 9 900,- EUR bez DPH verejný obstarávateľ / obstarávateľ na základe tohto prieskumu trhu zaradí cenové ponuky do vyhodnotenia za účelom zadania zákazky (prijatia ponuky) na vyššie uvedený predmet zákazky a to za nasledovných podmienok:

Kritérium na vyhodnotenie ponúk: Ekonomicky najvýhodnejšia ponuka (bližšie vid'. bod 15.3)

V zmysle § 117, bod 5 zákona č. 343/2015 Z.z., verejný obstarávateľ/obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu s uchádzačom, ktorý nespĺňa podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. e) a f) alebo ak u neho existuje dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. f). Splnenie vyššie uvedených podmienok si verejný obstarávateľ / obstarávateľ overí sám z verejne dostupných zdrojov. V prípade, že preukázanie oprávnenosti dodávať tovar, poskytovať práce alebo službu uchádzač preukazuje iným dokladom ako je Výpis z OR SR alebo Výpis zo ŽR SR, je povinný kópiu takého dokladu predložiť spolu so svojou cenovou ponukou.

Verejný obstarávateľ / obstarávateľ úspešnému uchádzačovi zašle na podpis návrh Rámcovej kúpnej zmluvy a vyzve ho na jej podpísanie.

15.2 Väčší alebo rovný \geq ako 9 900,- EUR bez DPH verejný obstarávateľ / obstarávateľ na základe tohto prieskumu trhu nepristúpi k uzavretiu obchodného vzťahu zadáním zákazky, ale prieskum bude slúžiť len pre účely určenia predpokladanej hodnoty zákazky (PHZ). V takom prípade z predložených cenových ponúk oslovených uchádzačov nevyplýva pre nich žiadny záväzok z ustanovení zákona o verejnom obstarávaní.

15.3 Ekonomicky najvýhodnejšia ponuka

Označenie kritéria	Kritérium	Relatívna váha
A.	Cena za celý predmet zákazky vyjadrená v EUR s DPH	80
B.	Kvalita predloženej vzorky uchádzača na predmet zákazky	20

Spôsob vyhodnotenia kritérií:

1. Verejný obstarávateľ bude ponuky vyhodnocovať na základe ekonomicky najvýhodnejšej ponuky podľa nasledovných kritérií s určením ich relatívnej váhy:

1.1. Hodnotiace kritérium A: Cena za celý predmet zákazky vyjadrená v EUR s DPH – relatívna váha určená verejným obstarávateľom - 80 bodov.

1.2. Hodnotiace kritérium B: Kvalita návrhu uchádzača posúdená podľa predloženej vzorky produktov – sektorový prehľad o investíciách, expanziách, útlmoch výroby, fúziách, akvizíciách a developerských projektoch plánovaných a realizovaných na Slovensku v slovenskom aj anglickom jazyku a anotované najdôležitejšie správy zamerané na ekonomiku a investície - 20 bodov.

2. Pravidlá uplatnenia kritérií na vyhodnotenie ponúk:

2.1. Každá predložená ponuka bude hodnotená za všetky kritéria uvedené v bode 1. tejto časti.

2.2. Celkové hodnotenie predloženej ponuky sa určí ako súčet pridelených bodov za jednotlivé kritériá uvedené v bode 1. tejto časti.

2.3. Celkové hodnotenie predloženej ponuky (H) sa určí podľa vzorca:

$$H = HA + HB$$

kde H je celkové hodnotenie ponuky, HA je hodnotenie ponuky z pohľadu kritéria A a HB je hodnotenie ponuky z pohľadu kritéria B

2.4. Maximálny počet bodov za kritérium A sa prideli ponuke uchádzača s najnižšou navrhovanou hodnotou v príslušnom kritériu. Pri ostatných ponukách sa určí úmerou. Úmera sa vypočíta ako podiel najnižšej navrhovanej hodnoty za príslušné kritérium a navrhovanej hodnoty príslušného kritéria aktuálne hodnotenej ponuky, vynásobený maximálnym počtom bodov pre príslušné kritérium.

2.5. Maximálny počet bodov za kritérium B sa prideli ponuke uchádzača, ktorá dostane najvyšší počet bodov za kvalitu predloženej vzorky.

2.6. Úspešným uchádzačom v tomto postupe zadávania zákazky sa stane uchádzač, ktorého ponuka po súčte dosiahnutých bodov za všetky hodnotené kritériá na vyhodnotenie ponúk dosiahne najvyšší počet bodov.

2.7. V prípade rovnosti bodov získaných dvomi, resp. viacerými uchádzačmi, bude rozhodujúcim kritériom najvyšší počet bodov za hodnotiace kritérium A.

16. Podmienky účasti:

16.1 Uchádzač musí spĺňať podmienky účasti týkajúce sa osobného postavenia podľa § 32 zákona č. 343/2015 Z. z a schopnosť realizovať predmet zákazky, čo deklaruje:

1) podľa § 32 ods. 1 písm. e) ZVO predložením platného dokladu o oprávnení dodávať poskytovať požadovanú službu (povoľuje sa skenovaná kópia) V prípade

zápisu v Zozname podnikateľov ÚVO uvedie uchádzač link na elektronický výpis v Zozname podnikateľov ÚVO,

16.2 podľa § 32 ods. 1 písm. f) ZVO predložením čestného vyhlásenia uchádzača, že nemá uložený zákaz účasti vo verejnom obstarávaní potvrdený konečným rozhodnutím v Slovenskej republike alebo v štáte sídla, miesta podnikania alebo obvyklého pobytu,

16.3 predložením zoznamu referencií za posledné 3 roky (názov odberateľa, objem zákazky...)

17. Závazný obsah ponuky:

Ponuka uchádzača musí obsahovať:

17.1 Doklady podľa bodu 16. tejto výzvy

17.2 Návrh na plnenie kritérií podľa prílohy č. 1 tejto Výzvy

17.3 Prílohu č.2 – vzor zmluvy o dodávke, odbere a využívaní súboru informácií – podpísanú štatutárom

17.4. Zoznam médií, ktoré agentúra uchádzača monitoruje spolu s platnými licenciami na ich monitorovanie (postačuje scan)

17.5 Vzorku v papierovom alebo elektronickom prevedení (pdf formát) podľa spôsobu predkladania podľa požiadavky na predmet zákazky uvedenej v bode 6. Výzvy **Predloženie vzorky produktov – sektorový prehľad** o investíciách, expanziách, útlmoch výroby, fúziách, akvizíciách a developerských projektoch plánovaných a realizovaných na Slovensku **v slovenskom aj anglickom jazyku** a anotované najdôležitejšie správy zamerané na ekonomiku a investície dodávané denne v slovenskom a anglickom jazyku **aktuálne v deň predloženia cenovej ponuky.**

18. Použitie elektronickej aukcie

Nepoužije sa.

19. Lehota viazanosti ponúk:

31.12.2022

20. Podmienky vyhodnotenia ponúk

20.1 Vyhodnotenie ponúk bude neverejné.

20.2 Vyhodnotenie ponúk sa uskutoční po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk. Po vyhodnotení ponúk bude všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku zaslané oznámenie o výsledku vyhodnotenia ponúk.

20.3 Komunikácia s uchádzačmi bude realizovaná prostredníctvom elektronickej pošty.

21. Ďalšie informácie:

Všetky náklady spojené s prípravou a predložením ponuky znáša uchádzač bez akéhokoľvek finančného nároku voči verejnému obstarávateľovi.

Cena uvádzaná v prílohe č.1 – Návrh na plnenie kritérií je cena konečná a zahŕňa všetky náklady dodávateľa.

Proti rozhodnutiu o výbere úspešného uchádzača, v tejto zákazke, nie je možné podať námietky.

Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo nerealizovať zákazku, o čom budú uchádzači písomne vyrozumení (napr. v prípade ak nedostane súhlasné stanovisko zriaďovateľa na realizáciu zákazky).

22. Dátum zaslania výzvy na predkladanie ponúk:

21.07.2022

V Bratislave dňa 24.03.2022

Za verejného obstarávateľa:

Róbert Šimončíč
generálny riaditeľ, v.r.

Príloha č.1 - Návrh na plnenie kritérií

Verejný obstarávateľ: Slovenská agentúra pre rozvoj investícií a obchodu

Názov predmetu zákazky:

Sektorový prehľad a krátke ekonomické správy 2022 - 2023

Hospodársky subjekt (názov a sídlo):

IČO:

DIČ:

IČ DPH:

Cena za celý predmet zákazky vyjadrená v eurách bez DPH	Výška DPH vyjadrená v eurách	Cena za celý predmet zákazky vyjadrená v eurách vrátane DPH

Výpočty musia byť zaokrúhlené na dve desatinné miesta

Identifikačné údaje kontaktnej osoby na strane uchádzača:

Meno a priezvisko :

telefónne číslo:

e-mail:

V, dňa

.....

vypísať meno, priezvisko oprávnenej osoby uchádzača

Poznámka:

- podpis uchádzača alebo osoby oprávnenej konať za uchádzača
(v prípade skupiny dodávateľov podpis každého člena skupiny dodávateľov alebo osoby oprávnenej konať za každého člena skupiny dodávateľov)

Príloha č.2 - VZOR ZMLUVY

Zmluva o dodávke, odbere a využívaní súboru informácií

uzatvorená podľa § 269 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

Zmluvné strany

Objednávateľ:

Názov: **Slovenská agentúra pre rozvoj investícií a obchodu**
Sídlo: Mlynské nivy 44/b 100, 821 09 Bratislava
IČO: 36 070 513
DIČ: 2021595092
Štatutárny orgán: Robert Šimončíč, generálny riaditeľ
IBAN: SK13 81 80 0000 0070 0057 2879
Bankové spojenie: Štátna pokladnica

a

(ďalej len „Objednávateľ“)

Poskytovateľ:

Názov:
Sídlo:
IČO:
DIČ:
Štatutárny orgán:
IBAN:
Bankové spojenie:

(ďalej len „Poskytovateľ“)

uzatvárajú Zmluvu o dodávke, odbere a využívaní súboru informácií (ďalej len „Zmluva“) v nasledujúcom znení:

Čl. 1 Úvodné ustanovenia

1.1. Na obstaranie predmetu zákazky bol použitý postup zadávania zákazky podľa § 117 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o verejnom obstarávaní“). Objednávateľ uzatvára túto zmluvu v súlade s výsledkom vyhodnotenia predložených ponúk, kde konkrétna Cenová ponuka predložená Poskytovateľom bola vyhodnotená ako úspešná.

Čl. 2 Predmet Zmluvy

2.1 Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Poskytovateľa poskytovať Objednávateľovi súbor informácií spôsobom a v rozsahu špecifikovanom v tejto Zmluve a záväzok Objednávateľa zaplatiť Poskytovateľovi za poskytované služby finančnú odplatu dohodnutú v tejto Zmluve.

2.2 Súborom informácií sa rozumie:

- a) anotovaný sektorový prehľad o nových investíciách, expanziách, útlmoch výroby, fúziách, akvizíciách, a developerských projektoch plánovaných a realizovaných na Slovensku zahŕňajúci investície slovenských firiem v zahraničí v slovenskom a zodpovedajúci ekvivalent v anglickom jazyku, dodávaný na týždennej báze, selektovaných podľa tematických oblastí uvedených v bode 4) tohto článku, dodávaný vždy v prvý pracovný deň daného týždňa najneskôr do 08:00 hod. v elektronickej forme na emailovú adresu Objednávateľa marketing@sario.sk
- b) najdôležitejšie anotované krátke správy zamerané na ekonomiku a investície dodávané denne v ranných hodinách najneskôr do 8:00 hod. ráno v slovenskom a zodpovedajúci ekvivalent v anglickom jazyku v elektronickej forme na emailovú adresu Objednávateľa marketing@sario.sk

2.3 Poskytovateľ sa zaväzuje dodávať súbor informácií prostredníctvom elektronickej pošty vždy na obdobie bezprostredne nadväzujúce na obdobie pokryté predchádzajúcim dodaným súborom informácií zo strany Poskytovateľa Objednávateľovi.

2.4 Týždenný anotovaný sektorový prehľad má obsahovať rozdelenie do 4 tematických oblastí:

Nové investície
Expanzia a útlm výroby
Fúzie a akvizície
Developerské projekty

2.5 Týždenný anotovaný sektorový prehľad o investíciách má obsahovať najdôležitejšie anotované správy z oblasti rozvoja a investícií s uvedením konkrétnych zdrojov, ktoré boli uverejnené v slovenských médiách vždy za uplynulý týždeň. Celkový rozsah sa pohybuje v rozmedzí 20 000 – 30 000 znakov. Sektorový prehľad zameraný na investície je preložený do anglického jazyka s použitím správnych odborných názvov a termínov a obsahuje odbornú a gramatickú jazykovú korektúru.

2.6 Krátke anotované správy dodávané denne obsahujú najdôležitejšie informácie každej správy a sú vždy uvedené spolu s uvedením týchto zdrojov. Rozsah jednej anotácie sa pohybuje cca medzi 500 – 2000 znakov. Krátke anotované správy sú preložené do anglického jazyka s použitím správnych odborných názvov a termínov a obsahujú odbornú a gramatickú jazykovú korektúru

Čl. 3 Podmienky poskytovania súboru informácií

3.1 Poskytovateľ je plne zodpovedný za to, že pri poskytovaní súboru informácií podľa tejto Zmluvy nedošlo a nedôjde k porušeniu zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov. Objednávateľ berie na vedomie, že na celú dobu trvania tejto Zmluvy má Poskytovateľ uzavreté zmluvy s držiteľmi autorských práv k dielam špecifikovaným v čl. 2 bod 2 tejto Zmluvy, ktoré majú charakter diela podľa zákona č. 185/2015 Z. z. Autorského zákona v znení neskorších predpisov.

3.2 Odberateľ sa zaväzuje využívať súbor informácií a zároveň má právo používať súbor informácií dodaný Poskytovateľom bez časového obmedzenia výhradne pre svoju potrebu a potrebu tretích osôb výlučne z dôvodu plnenia úloh, na ktoré bol Odberateľ zriadený.

Čl. 4 Odplata a platobné podmienky

4.1 Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť Poskytovateľovi za poskytovanie zmluvného plnenia podľa čl. 2 tejto Zmluvy odplatu vo výške € (slovom: Eur) za kalendárny mesiac, bez DPH, ktorej súčasťou je aj odplata za použitie zmluvného plnenia majúceho charakter diela podľa zákona č. 185/2015 Z. z. Autorského zákona v znení neskorších predpisov. DPH v aktuálnej výške vyúčtuje Poskytovateľ vo faktúre pri mesačnom vyúčtovaní.

4.2 Celková finančná odplata za zmluvné plnenie poskytnuté podľa čl. 2 tejto Zmluvy nesmie prekročiť sumu, ktorá je pre účely tejto Zmluvy dohodnutá na € bez DPH (..... Eur s DPH).

4.3 Cenu dohodnutú v bode 1 tohto článku bude Poskytovateľ Objednávateľovi fakturovať mesačne pozadu, najneskôr do 10. dňa kalendárneho mesiaca, priamo nasledujúceho po kalendárnom mesiaci, v ktorom bolo poskytnuté plnenie zo strany Poskytovateľa. V prípade, ak je plnenie poskytnuté v danom mesiaci len čiastočne, Poskytovateľ bude Objednávateľovi fakturovať len alikvotnú časť mesačného vyúčtovania odmeny podľa bodu 1) tohto článku.

4.4 Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového a účtovného dokladu podľa ustanovení § 10 zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov, náležitostí daňového dokladu podľa ustanovení § 74 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov.

4.5 V prípade, ak faktúra nebude obsahovať všetky požadované údaje v zmysle čl. 4 bodu 4, bude zrejme nesprávna alebo neúplná, Objednávateľ je oprávnený faktúru Poskytovateľovi bez zaplatenia vrátiť na prepracovanie alebo doplnenie, najneskôr do skončenia lehoty jej splatnosti. Vrátením

faktúry prestáva plynúť pôvodne dohodnutá lehota splatnosti. Nová lehota splatnosti začne plynúť dňom nasledujúcim po doručení novej, opravenej resp. doplnenej faktúry Objednávateľovi.

4.6 Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry do sídla Objednávateľa uvedeného v záhlaví tejto Zmluvy.

4.7 Poskytovateľ sa zároveň zaväzuje ním vystavenú faktúru doručiť Objednávateľovi aj elektronicky ako súbor v textovo čitateľnej forme.

4.8 V prípade omeškania Objednávateľa s úhradou faktúry sa Zmluvné strany dohodli, že Poskytovateľ je oprávnený vyúčtovať Objednávateľovi úroky z omeškania vo výške stanovenej právnymi predpismi.

4.9 V prípade omeškania Poskytovateľa s riadnym a včasným dodaním plnenia dohodnutého podľa čl. 2 tejto Zmluvy, sa Poskytovateľ zaväzuje Objednávateľovi zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,1 % z ceny zmluvného plnenia dohodnutého v bode 1 tohto článku tejto Zmluvy vrátane príslušnej DPH pripočítanej k cene plnenia za každý i začatý deň omeškania.

Čl. 5 Mlčanlivosť

5.1 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky skutočnosti, ktoré sa v súvislosti s prípravou alebo plnením tejto Zmluvy navzájom o druhej Zmluvnej strane dozvedia, ktoré nie sú všeobecne známe alebo bežne dostupné v príslušných obchodných kruhoch, považujú sa za dôverné, nesmú byť zverejnené, poskytnuté alebo sprístupnené tretej osobe bez súhlasu druhej Zmluvnej strany a nesmú byť použité na iný účel ako na plnenie zmluvných povinností vyplývajúcich z tejto Zmluvy. Tento záväzok sa Zmluvné strany zaväzujú dodržiavať bez časového obmedzenia aj po zániku tejto Zmluvy. Tento záväzok sa nevzťahuje na povinnosti Objednávateľa podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.

Čl. 6 Osobitné ustanovenia

6.1 Zmluvné strany sa dohodli, že táto Zmluva zaväzuje i právnych nástupcov oboch Zmluvných strán.

6.2 Poskytovateľ výslovne vyhlasuje, že pri poskytovaní plnenia podľa čl. 2 tejto Zmluvy bude mať vždy vysporiadané všetky záväzky v súvislosti so zákonom č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov voči autorom, ktorých diela sú predmetom licencie udelennej Poskytovateľovi. Poskytovateľ zároveň Objednávateľovi garantuje, že plnením predmetu tejto Zmluvy nedochádza k porušovaniu autorských práv tretích osôb. V prípade, ak by si ktorákoľvek tretia osoba uplatnila voči Objednávateľovi náhradu škody súvisiacu s porušením autorských práv v dôsledku plnenia predmetu tejto Zmluvy, má Objednávateľ právo uplatniť si regresom voči Poskytovateľovi všetky úspešne priznané nároky tretích osôb. Poskytovateľ sa zaväzuje Objednávateľovi refundovať všetky náklady, ktoré mu vznikli podľa predchádzajúcej vety, ako i všetky súvisiace výdavky s tým spojené. Nárok na náhradu škody Objednávateľa tým nie je dotknutý.

6.3 Ustanovenie o práve postihu Poskytovateľa zmluvnou pokutou podľa čl. 4 bodu 9 tejto Zmluvy sa nevzťahuje na omeškanie s riadnym a včasným dodaním dojednaného plnenia, ktoré bolo zavinené vyššou mocou. Za zavinenie vyššou mocou sa považujú vady a iné poruchy na prístrojoch a iných veciach alebo službách tretích osôb, výpadok spojenia medzi Poskytovateľom a Objednávateľom spôsobený treťou osobou, chyby spôsobené treťou osobou alebo udalosťou, za ktorú táto tretia osoba zodpovedá alebo chyby spôsobené neodvratiteľnou udalosťou, napr. požiarom, živelnými pohromami, dlhodobým výpadkom elektrického prúdu alebo inou udalosťou, napr. počítačovými vírusmi, a tiež prekážky na strane Objednávateľa.

Čl. 7 Skončenie Zmluvy

7.1 Platnosť tejto Zmluvy skončí:

- a. uplynutím doby uvedenej v čl. 8 bode 1 tejto Zmluvy.
- b. písomnou dohodou Zmluvných strán,
- c. odstúpením od tejto Zmluvy pri jej podstatnom porušení,
- d. výpoveďou ktorejkoľvek zo Zmluvných strán i bez uvedenia dôvodu,
- e. zánikom Poskytovateľa ako právnickej osoby, ak dochádza k zániku právnickej osoby bez právneho nástupcu.

7.2 Každá zo Zmluvných strán je oprávnená písomne odstúpiť od tejto Zmluvy pri jej podstatnom porušení, pričom

7.3 za podstatné porušenie zo strany Poskytovateľa je považované:

- 7.3.1 bezdôvodné odmietnutie poskytnúť službu Objednávateľovi
- 7.3.2 nedodanie plnenia podľa čl. 2 tejto Zmluvy v trvaní dlhšom ako jeden kalendárny týždeň
- 7.3.3 oneskorené poskytovanie sektorového prehľadu alebo krátkych anotovaných správ alebo nedodanie zodpovedajúceho ekvivalentu verzie v anglickom jazyku, pričom Objednávateľ na oneskorené alebo neúplné dodávanie Poskytovateľa písomne upozornil a ten aj napriek písomnému upozorneniu nápravu v chybnom poskytovaní nevykonal,

7.4 za podstatné porušenie zo strany Objednávateľa je považované omeškanie Objednávateľa so zaplatením odplaty dojednanej podľa čl. 4 bodu 1 Zmluvy o viac ako 30 kalendárnych dní, než je lehota splatnosti peňažnej odmeny dohodnutá v čl. 4 bode 6 tejto Zmluvy.

7.5 Ak oprávnená Zmluvná strana odstúpi od tejto Zmluvy a Zmluvné strany si pred odstúpením od Zmluvy navzájom poskytli plnenia podľa tejto Zmluvy, Zmluvné strany sa dohodli, že všetky práva a záväzky vzniknuté do dňa nadobudnutia účinnosti odstúpenia od Zmluvy si navzájom bezodkladne vyrovnajú.

7.6 Odstúpením od tejto Zmluvy zo strany oprávnenej Zmluvnej strany nie je dotknuté jej právo na uplatnenie si svojich nárokov vyplývajúcich z porušenia tejto Zmluvy, vrátane jej oprávnenia na náhradu prípadnej škody.

7.7 Odstúpenie od Zmluvy nadobúda účinnosť dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od Zmluvy druhej Zmluvnej strane.

7.8 Výpovedná doba je dvojmesačná a začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho bezprostredne po doručení výpovede druhej Zmluvnej strane. Výpoveď musí byť písomná, inak je neplatná.

7.9 Zmluvné strany sa nepochybne dohodli, že doručovacou adresou je adresa uvedená v záhlaví tejto Zmluvy. Pre prípad nepreberania písomností druhou Zmluvnou stranou platí, že zásielka sa považuje za doručенú dňom, keď pošta písomnosť vráti odosielateľovi ako nedoručiteľnú zásielku, a to bez ohľadu na dôvod, pre ktorý sa nepodarilo adresátovi zásielku doručiť.

Čl. 8 Záverečné ustanovenia

8.1 Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to na obdobie 12 mesiacov odo dňa nadobudnutia jej účinnosti.

8.2 Poskytovateľ berie na vedomie, že Objednávateľ je povinnou osobou podľa § 2 ods. 2 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov a podpisom tejto Zmluvy vyslovuje súhlas s jej zverejnením. Táto Zmluva ako povinne zverejňovaná zmluva v zmysle zákona o slobode informácií nadobúda platnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami obidvoch Zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v súlade s ustanovením § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov.

8.3 K zmene dohodnutých ustanovení tejto Zmluvy môže dôjsť len po predchádzajúcej dohode Zmluvných strán formou písomných očíslovaných dodatkov, ktoré nesmú byť v rozpore so Zákonom o verejnom obstarávaní, podpísaných štatutárnym orgánom obidvoch zmluvných strán alebo osobou oprávnenou k tomuto úkonu, inak je zmena alebo doplnenie neplatné.

8.4 Práva a povinnosti Zmluvných strán touto Zmluvou neupravené sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov a ďalšími súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.

8.5 Zmluvné strany sa zaväzujú písomne si oznámiť každú zmenu týkajúcu sa ich identifikačných údajov (obchodné meno, názov, sídlo, IČO, miesto podnikania, predmet činnosti, čísla účtov a pod.), najneskôr do 10 (desať) pracovných dní odo dňa, kedy táto zmena nastala.

8.6 Ak niektoré ustanovenia tejto Zmluvy nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo neskôr stratia účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť ostatných ustanovení. Namiesto neúčinných ustanovení sa použije úprava, ktorá, pokiaľ je to právne možné, sa čo najviac približuje zmyslu a účelu tejto Zmluvy, pokiaľ pri uzatváraní tejto Zmluvy Zmluvné strany túto otázku brali do úvahy.

8.7 Táto zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, pričom každá zo zmluvných strán obdrží dva rovnopisy.

8.8 Táto Zmluva bola uzatvorená na základe slobodnej vôle obidvoch Zmluvných strán. Zmluvné strany prehlasujú, že si Zmluvu pred podpisom prečítali, a že bola uzatvorená po vzájomnom

podrobnom oboznámení sa s jej obsahom ako určitý, vážny a zrozumiteľný prejav slobodnej vôle zmluvných strán bez akéhokoľvek nátlaku a nie za nevýhodných podmienok pre ktorúkoľvek zo Zmluvných strán, na znak čoho pripájajú Zmluvné strany svoje vlastnoručné podpisy.

V Bratislave dňa.....

V Bratislave dňa.....

za Objednávateľa

za Poskytovateľa

.....

.....

Robert Šimončíč

generálny riaditeľ